FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

# SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

Province Alberta — District No. 4 Medicine Hat — S. District No. 20 — {Enumeration District / District du recenseur} No. — {in / dans} Twp 9 Rge 9 W 4 — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 111 — 3401

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — {Enumerator. / Recenseur.}

Page 41

| Line Ligne | NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House | Family, household or institution | RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution. | Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Ward or common, and lot or collateral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) | Sex. | Relationship to head of family or household. | Whether married or single, widowed or legally separated. | Month of birth. | Year of birth. | Age at last birthday. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Domicile | Famille, ménage ou institution. | RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution. | Lieu de domicile. (Canton ou paroisse. Cité, ville ou village. Rue et numéro, ou lot ou No. de cadastre dans le canton ou la paroisse. Rue et No de la maison dans la ville, la ville ou le village. Ou autres détails.) | Sexe. | Parenté avec le chef de la famille ou du ménage. | Célibataire, marié, veuf ou divorcé. | Mois de naissance. | Année de naissance. | Âge au dernier anniversaire. |
| | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| 1 | 56 | 59 | Wilson Joseph L | Q. E. 04 | m | Head | S | Feb | 1887 | 24 |
| 2 | 57 | 60 | Johnston William | " | m | Head | S | Jul | 1883 | 27 |
| 3 | 58 | 59 | Blanchet Eyd | " | m | Head | M | Oct | 1870 | 40 |
| 4 | | | Mary | | f | Wife | M | Dec | 1875 | 35 |
| 5 | | | Viola | | f | Dau | S | Nov | 1900 | 5 |
| 6 | | | Lorenes | | m | Head | S | Sep | 1891 | 3 |
| 7 | 59 | 60 | Leonard Toby | | m | Head | S | Jul | 1888 | 22 |
| 8 | 60 | 61 | Johnston Griffin J. | " | m | Head | S | Apr | 1867 | 44 |
| 9 | 61 | 62 | Miguel John | | m | Head | M | Jan | 1875 | 36 |
| 10 | | | Mary | | f | Wife | M | Jan | 1875 | 36 |
| 11 | | | Andrew | | m | Son | S | Dec | 1898 | 5 |
| 12 | | | Joseph | | m | Son | S | Aug | 1899 | 6 |
| 13 | | | John | | m | Son | S | Aug | 1902 | 4 |
| 14 | | | Mary | | f | Daughter | S | Oct | 1897 | 3 |
| 15 | | | Regina | | f | Daughter | S | Jan | 1911 | 7/12 |
| 16 | 62 | 63 | Wigel Tiberian | | m | Head | M | May | 1878 | 34 |
| 17 | | | Mayluca | | f | Wife | M | Apr | 1877 | 34 |
| 18 | | | Mary | " | f | Daughter | S | Sep | 1900 | 10 |
| 19 | | | Eve | | f | Daughter | S | Dec | 1902 | 8 |
| 20 | | | Regina | | f | Daughter | S | Aug | 1904 | 6 |
| 21 | | | Johanna | | f | Daughter | S | Sep | 1906 | 4 |
| 22 | | | Jacob | " | m | Son | S | Oct | 1908 | 2 |
| 23 | 63 | 64 | Drang Charley | | m | Head | S | Dec | 1874 | 36 |
| 24 | 64 | 65 | Bush Lee | | m | Head | S | Mar | 1885 | 26 |
| 25 | 65 | 66 | Wilenzia Angst | | m | Head | M | Oct | 1880 | 30 |

| Line Ligne | CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.) | Year of immigration into Canada. / Année de l'immigration au Canada | Year of naturalization, if formerly an alien. / Année de la naturalisation, si ci-devant sujet étranger | Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu. | Nationality. / Nationalité. | Religion. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 |
| 1 | Ukraine | 1904 | | Irish | American | R Catholic |
| 2 | Ukraine | 1903 | | Scotch | American | Methodist |
| 3 | Ukraine | 1904 | | French | American | R Catholic |
| 4 | | | | English | American | R Catholic |
| 5 | Ukraine | 1904 | | French | American | R Catholic |
| 6 | Alberta | | | French | Canadian | R Catholic |
| 7 | | | | French | Canadian | R Catholic |
| 8 | Sweden | 1904 | | Swedish | American | Lutheran |
| 9 | Russia | 1909 | | German | American | R Catholic |
| 10 | Russia | 1909 | | German | American | R Catholic |
| 11 | Ukraine | 1904 | | German | American | R Catholic |
| 12 | Ukraine | 1904 | | German | American | R Catholic |
| 13 | Ukraine | 1904 | | German | American | R Catholic |
| 14 | Ukraine | 1904 | | German | American | R Catholic |
| 15 | Alberta | | | German | Canadian | R Catholic |
| 16 | Russia | 1904 | | German | American | R Catholic |
| 17 | Russia | 1904 | | German | American | R Catholic |
| 18 | Russia | 1904 | | German | American | R Catholic |
| 19 | Russia | 1904 | | German | American | R Catholic |
| 20 | Ukraine | 1904 | | German | American | R Catholic |
| 21 | Ukraine | 1904 | | German | American | R Catholic |
| 22 | Ukraine | 1904 | | German | American | R Catholic |
| 23 | Ukraine | 1904 | | German | American | Lutheran |
| 24 | Ukraine | | | German | Canadian | R Catholic |
| 25 | Ukraine | | | Norwegian | Canadian | Lutheran |

| Line Ligne | PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier. | Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors du principal ou du métier, s'il y en a. | Employer. / Patron. | Employee. / Employé. | Working on own account. / Travaillant à son compte (voir instructions). |
|---|---|---|---|---|---|
| | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 |
| 1 | Farmer | Dairy | | | OA |
| 2 | Farmer | Dairy | | | OA |
| 3 | Farmer | Dairy | | | OA |
| 4 | Farm Hand | | | | |
| 5 | | | | | |
| 6 | | | | | |
| 7 | | | | | |
| 8 | Farmer | Dairy | | | OA |
| 9 | Farmer | Dairy | | | OA |
| 10 | Farm Hand | | | | |
| 11 | | | | | |
| 12 | | | | | |
| 13 | | | | | |
| 14 | | | | | |
| 15 | | | | | |
| 16 | Farmer | Dairy | | | OA |
| 17 | Farm Hand | | | | |
| 18 | | | | | |
| 19 | | | | | |
| 20 | | | | | |
| 21 | | | | | |
| 22 | | | | | |
| 23 | Farmer | Dairy | | | OA |
| 24 | Farmer | Dairy | | | OA |
| 25 | Farmer | Dairy | | | OA |

| Line Ligne | WAGE-EARNERS. * Mentionner si la personne est employée, en chômage, à son propre compte, travailleur de la famille, etc. | Weeks employed in 1910 at each occupation or trade. | Weeks employed in 1910 at each occupation or trade, if more than one. | Hours of work per day at principal occupation. | Hours of work per day at other occupation, if any. | Total earnings in 1910 from principal occupation or trade. | Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. | Rate of earnings per hour when employed by the hour — Cents. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | EMPLOYÉS. * Mentionner si la personne est employée, en chômage, à son propre compte, travailleur de la famille, une "pharmacie", etc. | Nombre de semaines à l'emploi principal en 1910. | Nombre de semaines à diverses en 1910, si plus d'un emploi ou métier. | Heures de travail par jour à l'emploi principal. | Heures de travail par jour à d'autres emplois. | Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal. | Gain total en 1910 provenant d'un emploi supplémentaire ou autre que le principal, si applicable. | Taux d'après lequel on paie à l'heure — Cents. |
| | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 |
| 1 | | | | | | | | |
| 2 | | | | | | | | |
| 3 | | | | | | | | |
| 4 | | | | | | | | |
| 5 | | | | | | | | |
| 6 | | | | | | | | |
| 7 | | | | | | | | |
| 8 | | | | | | | | |
| 9 | | | | | | | | |
| 10 | | | | | | | | |
| 11 | | | | | | | | |
| 12 | | | | | | | | |
| 13 | | | | | | | | |
| 14 | | | | | | | | |
| 15 | | | | | | | | |
| 16 | | | | | | | | |
| 17 | | | | | | | | |
| 18 | | | | | | | | |
| 19 | | | | | | | | |
| 20 | | | | | | | | |
| 21 | | | | | | | | |
| 22 | | | | | | | | |
| 23 | | | | | | | | |
| 24 | | | | | | | | |
| 25 | | | | | | | | |

| Line Ligne | INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE— Upon life. / Sur la vie. | Against accident or sickness. / Par accidents ou maladie. | Cost of insurance in 1910. / Coût de l'assurance en 1910. |
|---|---|---|---|
| | 30 | 31 | 32 |
| 1 | | | |
| 2 | | | |
| 3 | | | |
| 4 | | | |
| 5 | | | |
| 6 | | | |
| 7 | | | |
| 8 | | | |
| 9 | | | |
| 10 | | | |
| 11 | | | |
| 12 | | | |
| 13 | | | |
| 14 | | | |
| 15 | | | |
| 16 | | | |
| 17 | | | |
| 18 | | | |
| 19 | | | |
| 20 | | | |
| 21 | | | |
| 22 | | | |
| 23 | | | |
| 24 | | | |
| 25 | | | |

| Line Ligne | EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910. | Can read. / Sait lire. | Can write. / Sait écrire. | Language commonly spoken. / Langue communément parlée. | Can the person speak English? If not, what language? / Cette personne peut-elle parler anglais? Sinon, quelle langue parle-t-elle? |
|---|---|---|---|---|---|
| | 33 | 34 | 35 | 36 | 37 |
| 1 | 9 | Yes | Yes | English | |
| 2 | 10 | Yes | Yes | English | |
| 3 | 10 | Yes | Yes | English | |
| 4 | 10 | Yes | Yes | English | |
| 5 | 9 | No | No | | |
| 6 | 10 | No | No | | |
| 7 | 10 | Yes | Yes | English | |
| 8 | 9 | Yes | Yes | Swedish | |
| 9 | 10 | Yes | Yes | German | |
| 10 | 10 | No | No | German | |
| 11 | 10 | No | No | German | |
| 12 | 10 | No | No | German | |
| 13 | 10 | No | No | German | |
| 14 | 10 | No | No | German | |
| 15 | 10 | No | No | German | |
| 16 | 10 | No | No | German | |
| 17 | 10 | No | No | German | |
| 18 | 10 | No | No | German | |
| 19 | 10 | No | No | German | |
| 20 | 10 | No | No | German | |
| 21 | 10 | No | No | German | |
| 22 | 10 | No | No | German | |
| 23 | 10 | Yes | Yes | English | |
| 24 | 10 | Yes | Yes | German | |
| 25 | 7 | Yes | Yes | English | |

| Line Ligne | INFIRMITIES. (Specify age when infirmity appeared.) / INFIRMITÉS. (Spécifier l'âge auquel l'infirmité s'est produite.) Blind. / Aveugle. | Deaf and dumb. / Sourd et muet. | Crazy or insane. / Aliéné ou fou. | Idiot or silly. / Idiot ou imbécile. |
|---|---|---|---|---|
| | 38 | 39 | 40 | 41 |
| 1 | | | | |
| 2 | | | | |
| 3 | | | | |
| 4 | | | | |
| 5 | | | | |
| 6 | | | | |
| 7 | | | | |
| 8 | | | | |
| 9 | | | | |
| 10 | | | | |
| 11 | | | | |
| 12 | | | | |
| 13 | | | | |
| 14 | | | | |
| 15 | | | | |
| 16 | | | | |
| 17 | | | | |
| 18 | | | | |
| 19 | | | | |
| 20 | | | | |
| 21 | | | | |
| 22 | | | | |
| 23 | | | | |
| 24 | | | | |
| 25 | | | | |